

# Drukarka przenośna HP OfficeJet 202



Niech świat zamieni się w Twoje biuro dzięki wydajnemu drukowaniu mobilnemu – sieć nie jest konieczna<sup>1</sup>. Ta szybka, cicha drukarka drukuje więcej stron na wkład i jest wyposażona w akumulator o długim czasie pracy<sup>2</sup>.

## Najważniejsze funkcje

- Prędkość drukowania
- Czas drukowania pierwszej strony
- Opcje podłączania
- Wyświetlacz



Mobile printing



Legendary HP reliability

## Łatwe drukowanie przenośne – gdziekolwiek tego potrzebujesz

- Możliwość drukowania bezprzewodowego z laptopa lub urządzenia przenośnego, z routerem lub bez<sup>1,3</sup>.
- Rozpoczęcie drukowania w kilka minut. Technologia HP Auto Wireless Connect ułatwia konfigurację.
- Ta trwała, kompaktowa drukarka mieści się w samochodzie, plecaku i nie tylko, co zapewnia wygodne drukowanie w każdym miejscu.

## Zdobądź przewagę z szybkim i łatwym drukowaniem mobilnym

- Ogranicz przerwy na ładowanie dzięki akumulatorowi o długim czasie pracy.
- Największa liczba drukowanych stron w porównaniu z innymi drukarkami tej klasy przy użyciu oryginalnych wkładów HP<sup>2</sup>.
- Przygotuj się na sukces, gdziekolwiek jesteś. Pracuj wydajnie przez cały dzień dzięki wysokiej prędkości druku<sup>4</sup>.
- Wydajna praca dzięki dużemu i łatwemu w obsłudze panelowi sterowania.

## Legendarna jakość i niezawodność

- Energia na cały dzień. Ładowanie w domu, samochodzie, biurze i nie tylko<sup>5</sup>.
- Podłącz swoje źródło zasilania, aby w ciągu 90 minut naładować wyłączone drukarkę dzięki technologii HP Fast Charge<sup>6</sup>.
- Zminimalizuj przerwy dzięki doskonałej konstrukcji i cichemu działaniu. Rób wrażenie na klientach bez głośnych przerw w pracy.
- Ta niezawodna drukarka zapewnia wydruki wysokiej jakości za każdym razem.

## Przypisy

<sup>1</sup> Przed rozpoczęciem drukowania urządzenie przenośne musi być podłączone bezpośrednio do urządzenia wielofunkcyjnego lub drukarki obsługującej łączność Wi-Fi Direct®. W zależności od urządzenia przenośnego wymagana może być również aplikacja lub sterownik. Szczegółowe informacje są dostępne na stronie <http://www.hp.com/go/mobileprinting>. Wi-Fi Direct® jest zastrzeżonym znakiem towarowym Wi-Fi Alliance®.

<sup>2</sup> Oświadczenie o najlepszej w swojej klasie wydajności opiera się na porównaniu wszystkich przenośnych kolorowych drukarek atramentowych według stanu na październik 2015 roku z uwzględnieniem raportu dotyczącego udziału w rynku opracowanego przez IDC na II kwartał (Q2) roku 2015, na podstawie specyfikacji opublikowanych przez producentów.

<sup>3</sup> Drukowanie lokalne wymaga podłączenia urządzenia przenośnego i drukarki do tej samej sieci lub ich bezpośredniego połączenia bezprzewodowego. Drukowanie zdalne wymaga połączenia internetowego z drukarką HP obsługującą połączenia sieciowe. Szczegółowe instrukcje dotyczące drukowania oraz informacje na temat tego, czy wymagana jest aplikacja, można znaleźć na stronie <http://www.hp.com/go/mobileprinting>.

<sup>4</sup> Prędkość drukowania może się różnić w zależności od źródła zasilania. Z wyłączeniem pierwszego zestawu stron testowych ISO. Szczegółowe informacje można znaleźć na stronie [hp.com/go/printerclaims](http://hp.com/go/printerclaims).

<sup>5</sup> Ładowanie przez port USB, gdy urządzenie jest wyłączone wymaga podłączenia do portu ładowania USB o minimalnym natężeniu 1 A.

<sup>6</sup> Podczas ładowania ze źródła zasilania prądem zmiennym przy wyłączonym systemie technologia HP Fast Charge pozwala naładować standardowy akumulator do poziomu 90% w 90 minut. Gdy drukarka jest włączona, czas ładowania wzrasta zależnie od intensywności użytkowania.

## Dane techniczne

Funkcje	Drukowanie
Technologia druku	Termiczna drukarka atramentowa HP
Prędkość druku	<b>W czerni (A4, ISO):</b> Zasilanie sieciowe: do 10 str./min; Zasilanie akumulatorowe: do 9 str./min; <b>W kolorze (A4, ISO):</b> Zasilanie sieciowe: do 7 str./min; Zasilanie akumulatorowe: do 6 str./min; <b>Kopia robocza czarna (A4):</b> Zasilanie sieciowe: do 20 str./min; Zasilanie akumulatorowe: do 18 str./min; <b>Kopia robocza w kolorze (A4):</b> Zasilanie sieciowe: do 19 str./min; Zasilanie akumulatorowe: do 17 str./min
Czas drukowania pierwszej strony	<b>Czarny (A4, tryb gotowości):</b> Zasilanie sieciowe: zaledwie 12 s; Zasilanie akumulatorowe: zaledwie 12 s; <b>W kolorze (A4, tryb gotowości):</b> Przy zasilaniu sieciowym: w ciągu zaledwie 14 s; Przy zasilaniu akumulatorowym: w ciągu zaledwie 15 s
Rozdzielczość druku	<b>W czerni (best):</b> Rozdzielczość do 1200 x 1200 dpi (przy drukowaniu z komputera); <b>W kolorze (best):</b> Rozdzielczość optymalizowana do 4800 x 1200 dpi przy druku w kolorze z komputera, rozdzielczość wejściowa 1200 dpi
Miesięczny cykl pracy	Do 500 stron A4; <b>Zalecana ilość stron drukowanych miesięcznie:</b> Od 100 do 300
Standardowe języki drukowania	HP PCL 3 GUI
Obszar drukowania	<b>Marginesy wydruku:</b> Górny: 3 mm, Dolny: 3 mm, Lewy: 3 mm, Prawy: 3 mm; <b>Maksymalny obszar zadruku:</b> 209,9 x 349,6 mm
Druk bez marginesów	Tak (do 127 x 177 mm)
Liczba materiałów eksploatacyjnych	Z: 1 czarny, 1 kolorowy (błękitny, purpurowy, żółty)
Obsługiwane karty pamięci	Brak
Drukowanie dwustronne	Ręczne (obsługa sterownika zapewniona)
Szybkość procesora	525 MHz
Sieci i łączność	<b>Standardowo:</b> 1 port USB 2.0; Wi-Fi
Bezprzewodowe	Tak, przez wbudowany moduł bezprzewodowy
Możliwość druku mobilnego	Chrome OS; Funkcja drukowania Wi-Fi® Direct
Możliwości sieciowe	Tak, przez wbudowany moduł bezprzewodowy
Pamięć	<b>Standardowo:</b> 128 MB DDR3
Liczba podajników papieru	<b>Standardowo:</b> 1
Nośniki	Papier zwykły, papiery fotograficzne HP, papier matowy HP Brochure lub Professional, papier matowy HP Presentation, papier błyszczący HP Brochure lub Professional, inne papiery fotograficzne do druku atramentowego, inne papiery matowe do druku atramentowego, inne papiery błyszczące do druku atramentowego, cienki papier zwykły/makulaturowy
Format nośnika	<b>Niestandardowy (system metryczny):</b> od 76,2 x 216 do 101 x 355,6 mm <b>Obsługiwany (metryczny):</b> A4, A5, A6, B5 (ISO), B5 (JIS); Koperty (A2, C5, C6, DL); Papier fotograficzny (10 x 15 cm)
Gramatura nośników, obsługiwana	Od 60 do 300 g/m <sup>2</sup>
Pojemność podajników	<b>Standardowo:</b> Do 50 <b>Koperty:</b> Do 5 <b>Naklejki:</b> Do 5 <b>Karty:</b> Do 20
Obsługiwane systemy operacyjne	Windows 10, 8.1, 8, 7: procesor 32-bitowy lub 64-bitowy, 2 GB wolnego miejsca na dysku twardym, napęd CD-ROM/DVD lub połączenie z internetem, port USB, Internet Explorer. Windows Vista: (tylko 32-bitowy), 2 GB wolnego miejsca na dysku twardym, napęd CD-ROM/DVD lub połączenie z internetem, port USB, Internet Explorer 8. System operacyjny Windows XP SP3 lub nowszy (tylko 32-bitowy): dowolny procesor Intel Pentium II, Celeron lub zgodny 233 MHz, 850 MB wolnego miejsca na dysku twardym, napęd CD-ROM/DVD lub połączenie z internetem, port USB, Internet Explorer 8. System operacyjny Apple OS X Yosemite (wer. 10.10), OS X Mavericks (wer. 10.9), OS X Mountain Lion (wer. 10.8); 1 GB wolnego miejsca na dysku twardym; Wymagane połączenie z internetem; USB. Linux: więcej informacji jest dostępnych na stronie <a href="http://hplipopensource.com/hplip-web/index.html">http://hplipopensource.com/hplip-web/index.html</a> ; Chrome OS

Minimalne wymagania systemowe	<b>Windows:</b> Windows 10, 8.1, 8, 7, Windows Vista: (tylko 32-bitowy), Windows XP SP3; Apple OS X Yosemite (wer. 10.10), OS X Mavericks (wer. 10.9), OS X Mountain Lion (wer. 10.8); Linux <b>Mac:</b> Apple® OS Catalina (wer. 10.15), OS X El Capitan (wer. 10.11), OS X Yosemite (wer. 10.10), OS X Mavericks (wer. 10.9); 1 GB wolnego miejsca na dysku twardym; Wymagane połączenie z internetem; USB
Dołączone oprogramowanie	HP Dropbox, HP Google Drive, Microsoft DotNet
Wymiary drukarki (szer. x głęb. x wys.)	<b>Minimalnie:</b> 364 x 186 x 69 mm; <b>Maksymalnie:</b> 364 x 260 x 214 mm (z otwartym podajnikiem)
Wymiary opakowania (szer. x głęb. x wys.)	495 x 119 x 243 mm
Masa drukarki	2,1 kg (2,2 kg z akumulatorem)
Waga w opakowaniu (brutto)	3,6 kg
Środowisko pracy	<b>Temperatura:</b> Od 5 do 40°C <b>Wilgotność:</b> Wilgotność względna od 20 do 80%
Warunki przechowywania	<b>Temperatura:</b> od -40 do 60°C <b>Wilgotność:</b> Wilgotność względna od 5 do 90%
Akustyka	<b>Moc dźwięku:</b> 5,4 B(A) w trybie najlepszym (Best); 6,0 B(A) w trybie normalnym (Normal); 6,2 B(A) w trybie szybkiego wydruku próbnego (Fast Draft) <b>Emisja ciśnienia akustycznego:</b> 42 dB(A) w trybie najlepszym (Best); 47 dB(A) w trybie normalnym (Normal); 49 dB(A) w trybie szybkiego wydruku próbnego (Fast Draft)
Zasilanie	<b>Wymagania:</b> Napięcie wejściowe: 200–240 V, 50–60 Hz <b>Pobór mocy:</b> 15 W (aktywność), 0,17 W (urządzenie wyłączone ręcznie), 3,9 W (tryb czuwania), 1,14 W (tryb uśpienia) <b>Typ zasilacza:</b> Wbudowany zasilacz
Certyfikaty	Certyfikat ENERGY STAR® <b>Certyfikat Blue Angel:</b> Nie; Patrz dokument ECI
Kraj pochodzenia	Wyprodukowano w Tajlandii
Panel sterowania	9 przycisków na panelu przednim; 2 diody LED (Wi-Fi wł./wyt., Wi-Fi Direct wł./wyt.)
Zawartość opakowania	<b>N4K99C:</b> HP OfficeJet 202 mobilny nyomtató; HP 651 induló fekete Ink Advantage patron (~240 oldal); HP 651 induló háromszínű Ink Advantage patron (~150 oldal); Megfelelőségi szórólap; Üzembehelyezési útmutató; Tápkábel; További információk az utántöltésről és a kapacitásról: <a href="http://www.hp.com/go/learnaboutsupplies">http://www.hp.com/go/learnaboutsupplies</a>
Materiały eksploatacyjne, rynek posprzedażowy lub materiały eksploatacyjne, wymiana	<b>C2P10AE</b> Oryginalny, czarny wkład atramentowy HP 651 Ink Advantage <b>C2P11AE</b> Oryginalny, trójkolorowy wkład atramentowy HP 651 Ink Advantage
Serwis i pomoc techniczna	<b>UG196E</b> – trzyletni pakiet HP Care Pack ze standardową wymianą na drukarkę OfficeJet <b>UG072E</b> – trzyletni pakiet HP Care Pack z wymianą na drukarkę OfficeJet w następnym dniu <b>UG245E</b> – trzyletni pakiet HP Care Pack ze zwrotem do centrum serwisowego drukarek OfficeJet (UG196E: wszystkie kraje regionu EMEA, z wyjątkiem krajów Bliskiego Wschodu, Afryki, Republiki Południowej Afryki, Izraela, Turcji, UG072E: Austria, Belgia, Dania, Finlandia, Francja, Niemcy, Irlandia, Włochy, Holandia, Norwegia, Portugalia, Hiszpania, Szwecja, Szwajcaria, Wielka Brytania, Czechy, Grecja, Węgry, Polska, Słowacja, UG245E: kraje Bliskiego Wschodu, Afryka, Republika Południowej Afryki, Izrael, Turcja)
Gwarancja	Roczna gwarancja na sprzęt; Całodobowa pomoc techniczna online, przez 7 dni w tygodniu



<http://www.hp.com/pl>

Produkt może odbiegać wyglądem od widocznego na ilustracjach. © Copyright 2018 HP Development Company, L.P. Informacje zawarte w niniejszej publikacji mogą ulec zmianie bez uprzedzenia. Wszystkie gwarancje udzielane w odniesieniu do produktów i usług HP określone zostały w oświadczeniach gwarancyjnych, załączanych do każdego produktu i usługi. Żadne informacje przedstawione w niniejszym dokumencie nie powinny być interpretowane jako dodatkowa gwarancja. Firma HP nie ponosi odpowiedzialności za błędy techniczne lub redakcyjne oraz braki występujące w niniejszym dokumencie.

pl-pl Luty 2023

